

# Alati seal, et teid aidata

Registreerige oma toode ning saage abi aadressilt  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)



AECP3000/12



Eestikeelne kasutusjuhend

**PHILIPS**

# Sisukord

---

|                                                                                   |           |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1. Oluline .....</b>                                                           | <b>3</b>  |
| Oluline ohutusinformatsioon .....                                                 | 3         |
| Teade .....                                                                       | 4         |
| <b>2. Teie WeCall telefon .....</b>                                               | <b>6</b>  |
| Tutvustus .....                                                                   | 6         |
| Mis kuulub varustusse? .....                                                      | 6         |
| Ülevaade seadmest .....                                                           | 7         |
| <b>3. Alustamine .....</b>                                                        | <b>8</b>  |
| Telefonitoru ühendamine .....                                                     | 8         |
| WeCall telefoni paigaldamine .....                                                | 8         |
| Vooluvõrku ühendamine .....                                                       | 8         |
| Bluetooth-toega seadmega ühendamine .....                                         | 9         |
| <b>4. WeCall telefoni kasutamine .....</b>                                        | <b>10</b> |
| Telefoni kasutamine valjuhääldina .....                                           | 10        |
| Kasutamine koos WeCall rakendusega<br>(iPhone'i või Android telefoni puhul) ..... | 10        |
| Kasutamine Bluetooth seadme või arvuti<br>kõlarina .....                          | 11        |
| Mobiilse seadme laadimine .....                                                   | 11        |
| Kuulamine kõrvaklappidega .....                                                   | 13        |
| <b>5. Toote informatsioon .....</b>                                               | <b>13</b> |
| <b>6. Probleemide lahendamine .....</b>                                           | <b>14</b> |

# 1. Oluline

## Oluline ohutusinformatsioon

See tõlge on ainult viiteks.

Kui esineb erinevusi ingliskeelse versiooni ja tõlgitud versiooni vahel, siis ingliskeelne on õige.



See "välgunool" viitab isoleerimata materjalidele. Teie seadmes, mis võivad põhjustada elektrilööki. Kõikide inimeste ohutuse tagamiseks ärge eemaldage toote kesta.

See hüüumärk juhib tähelepanu funktsioonidele, mille kohta peaksite lugema kaasasolevaid nõuandeid, et vältida probleeme.

HOIATUS: Tulekahju või elektrilöögi riski vähendamiseks ei tohi seda seadet jätta vihma või niiskuse kätte ega asetada sellele vedelikuga täidetud objekte nagu vaasid.

HOIATUS: Elektrilöögi vältimiseks sobitage pistik seinakontaktiga.

### Olulised ohutusjuhendid

1. Lugege neid juhendeid.
2. Hoidke need juhendid alles.
3. Pöörake tähelepanu kõikidele hoiatustele.
4. Järgige kõiki juhendeid.
5. Ärge kasutage seadet vee lähedal.
6. Puhastage seadet ainult kuiva riidetükiga.

7. Ärge blokeerige ventilatsiooniavasid. Paigaldage seade tootja juhendite järgi.
8. Ärge paigutage seadet soojusallikate (radiaator, puhur, ahi) või teiste seadmete (kaasa arvatud võimendid) lähedale, mis eraldavad soojust.
9. Kaitske voolujuhet peale astumise ja pigistamise eest, eelkõige pistiku juurest.
10. Ärge tilgutage ega pritsige seadmele vedelikke.
11. Ärge asetage seadmele ohuallikaid (nt vedelikuga täidetud objektid, süüdatud küünlad).
12. Kasutage ainult tootja poolt määratud lisaseadmeid/tarvikuid.
13. Tõmmake voolujuhe äikesetormi ajal stepslist välja või kui seadet ei kasutata pikema perioodi jooksul.
14. Jätke parandustööd sellel alal kvalifitseeritud tehnikutele. Parandamist on vaja siis, kui seadet on kuidagi kahjustatud, voolujuhe on kahjustatud, seadmele on vett peale läinud või mõni objekt peale kukkunud, seade on sattunud vihma või niiskuse kätte, seade ei funktsioneeris normaalselt, või seade on maha kukkunud.
15. Kohtades, kus seadme lahti ühendamiseks on kasutatud voolujuhet või pikendusjuhet, peavad need jääma vabalt ligipääsetavateks.

## Kuulamisohutus



### Kuulake mõõdukal helitugevusel.

- Kõrvaklappide kasutamine kõrgel helitugevusel võib kahjustada teie kuulmist. See seade võib toota heli detsibellide vahemikus, mis võib põhjustada kuulmise kadumist tavalisel inimesel, isegi kui kuulatakse vähem kui minut aega. Kõrgemaid detsibellide vahemikke pakutakse neile, kes on juba kogenud mõningast kuulmise kadumist.
- Heli võib olla petlik. Aja möödudes kuulmise mugavustsoon kohaneb väljema helitugevusega. Seega pärast pikema ajalist kuulamist võib normaalsena tunduv helitugevus olla liiga valju ja kahjulik kuulmisele. Et kaitsta end selle vastu, seadke helitugevus ohutule tasemele enne, kui kuulmine kohaneb ja jätke sinna.

### Ohutu helitugevuse leidmine:

- Seadke helitugevus madalale tasemele.
- Suurendage aeglaselt helitugevust, kuni kuulete seda mugavalt ja selgelt, ilma mürata.

### Kuulake mõistliku aja jooksul:

- Pikaajaline heli kuulamine, isegi tavalisel ohutul tasemel, võib samuti põhjustada kuulmise kadumist.
- Kasutage seadet mõistlikult ja pidage vajalikke pause.

### Tagage järgmiste juhiste järgimine kõrvaklappide kasutamisel:

- Kuulake mõistlikul tugevusel mõistliku aja jooksul.
- Olge hoolikas, et mitte reguleerida helitugevust, kui kuulmine kohaneb.
- Ärge keerake helitugevust valjuks nii, et te ise kuule mis ümberringi toimub.
- Olge ettevaatlik või katkestage ajutiselt kasutamine potentsiaalselt ohtlikes olukordades.

## Info varuosade ja tarvikute kohta

Varuosade või tarvikute tellimiseks külastage kodulehte [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Teade

# CE 0890

Käesolevaga kinnitab WOOX Innovations, et see seade on vastavuses direktiivi 1999/5/EÜ põhiliste nõuete ja teiste asjakohaste sätetega.

Vastavuse deklaratsioon (Declaration of Conformity) on kättesaadav aadressil [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

Kõik selle seadmega tehtud muudatused ja täiendused, mis ei ole WOOX Innovations poolt spetsiaalselt lubatud, tühistavad kasutaja volitused kasutada seda seadet.

Philips ja Philipsi kilp on äriühingule Koninklijke Philips N.V. kuuluvad registreeritud kaubamärgid ning äriühing WOOX Innovations Limited kasutab neid Koninklijke Philips N.V. litsentsi alusel.

Toote tehnilised andmed võivad ilma ette teatamata muutuda. WOOX jätab endale õiguse teha muudatusi seadme juures ilma kohustuseta muuta vanu seadmeid vastavalt.



Teie toode on loodud ja toodetud kõrgevaliteetsest materjalist ja komponentidest, mida saab taaskasutada.



Kui näete seda läbikriipsutatud prügikonteineriga sümbolit toote peal, siis see tähendab, et see toode vastab Euroopa direktiivile 2002/96/EÜ.

Tutvuge kohalike nõuete ja võimalustega vanade elektri- ja elektroonikaseadmete ümbertöötlemise kohta.

Käituge vastavalt kohalikele reeglitele ning ärge hävitage seda seadet hariliku majapidamisprügi hulgas. Korrektne vanade seadmete ja patareide hävitamine aitab vältida kahju keskkonnale ja inimestevisele.

### Keskkonnavaline informatsioon

Selle seadme puhul ei ole kasutatud üleliigset pakkematerjali. Pakendit on lihtne eraldada kolmeks erinevaks materjaliks: kartong (karp), polüstüreenplast (puhver), polüetüleen (kotike, kaitsev vahtplast).

Teie seade sisaldab materjale, mida on võimalik ümber töödelda ja korduvalt kasutada, kui seade on lahti võetud selleks litsentseeritud ettevõttes. Pakkematerjalide, vanade patareide ning seadmete hävitamisel järgige palun kohalikke eeskirju.

### Bluetooth

Bluetooth® sõnaühend ja logod on äriühingule Bluetooth SIG, Inc. kuuluvad registreeritud kaubamärgid ning WOOX Innovations kasutab neid litsentside alusel.



Skype on Skype'i või sellega seotud ettevõtete kaubamärk. Kuigi seda toodet on testitud ning see vastab meie heli- ja videokvaliteedi sertifitseeritud standarditele, ei ole see Skype'i, Skype Communications S.a.r.l. või ühegi teise seotud ettevõtte poolt heaks kiidetud.



### Skype'i kaudu ei saa teha hädaabikõnesid

Skype ei asenda teie tavalist telefoni ja selle kaudu ei saa teha hädaabikõnesid.

### Märkus

- Seadme tüübiplaat asub seadme taga.

## 2. Teie WeCall telefon

---

Õnnitleme teid ostu puhul ning tere tulemast Philipsi kasutajaks!

Et täielikult osa saada Philipsi poolt pakutavatest võimalustest, siis registreerige oma toode aadressil [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Tutvustus

Teie Bluetooth konverentskõlar (WeCall telefon) võimaldab teil:

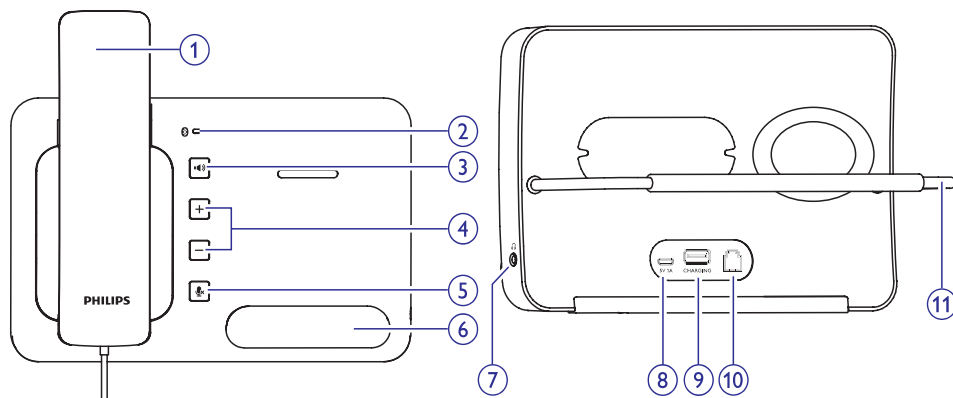
- ühendada Bluetooth-toega nutitefoniga ning teha WeCall telefoni kaudu mobiilikõnesid või VoIP kõnesid;
- ühendada Bluetooth-toega personaalarvutiga/Maciga ning teha WeCall telefoni kaudu VoIP kõnesid;
- ühendada Bluetooth-toega iPhone'iga või Android telefoniga ning teha WeCall telefoni kaudu konverentskõnesid WeCall rakenduse abil;
- nautida muusikat Bluetooth-toega mobiilsetest seadmetest või personaalarvutist/Macist.
- laadida oma iPhone'i, Android telefoni või teisi mobiilseid seadmeid nagu näiteks MP3-mängija.

### Mis kuulub varustusse?

Kontrollige üle ja tuvastage, kas WeCall telefoni varustusega on kaasas järgmised asjad:

- WeCall telefon
- Voolujuhe
- 1 x Android aluse otsik (adapter USB kaabliga)
- 1 x 30-pin aluse adapter
- 1 x *lightning* aluse adapter
- Trükitud materjalid

### Ülevaade seadmest



#### 1. Telefonitoru

#### 2. Indikaator

- Kuvab Bluetooth ühenduse staatust.

#### 3.

- Vastab sissetulevale mobiiltelefoni kõnele.
- Lõpetab kestva mobiiltelefoni kõne.
- Vajutage ja hoidke rohkem kui kaks sekundit all, et manuaalselt ühendada Bluetooth-toega seadmega.

#### 4. +/-

- Reguleerib kõne või muusika taasesitamise ajal helitugevust.
- Vajutage ja hoidke rohkem kui viis sekundit all, et kustutada eksisteeriv informatsioon ühenduste kohta.

#### 5.

- Vaigistab kõne ajal WeCall telefoni sisseehitatud mikrofoni, nii et teine pool teid ei kuule.

#### 6. Mobiiltelefoni ühendusalus

#### 7.

- Kõrvaklappide ühenduspesa.

#### 8. 5V 1A

- Voolujuhtme ühenduspesa.

#### 9. CHARGING

- Mobiilsete seadmete (iPhone, Android telefon või MP3-mängija) laadimispesa.

#### 10.

- Telefonitoru ühenduspesa.

#### 11. WeCall telefoni lauatugi

### 3. Alustamine

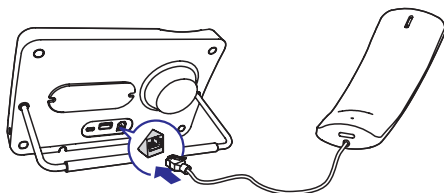
#### ! Hoiatus!

- Seadme käsitlemine teisiti, kui siin ette nähtud, võib põhjustada ohtlikku kiirgust või teisi ohtlikke käitlusi.

Järgige alati selles peatükis olevaid juhendeid järjekorras.

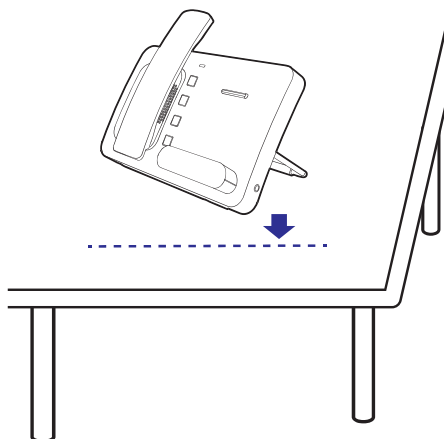
#### Telefonitoru ühendamine

- Ühendage telefonitoru juhe WeCall telefoni taga asuva  pesaga.



#### WeCall telefoni paigaldamine

- Asetage WeCall telefon lauatoe abil kõvale ja tasasele lauale, mis on voolupesale lähedal.

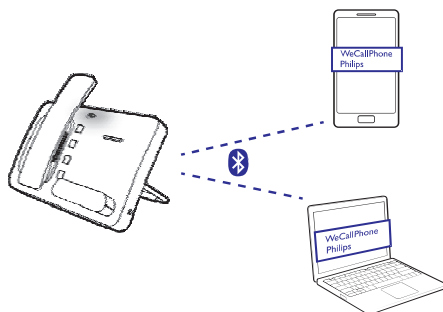
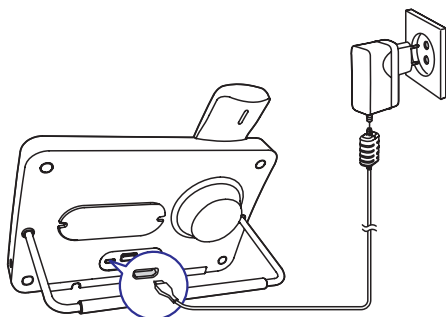


#### Vooluvõrku ühendamine

#### ! Hoiatus

- Oht seadet kahjustada! Veenduge, et vooluvõrgu pinge ühtib seadme alla märgitud vooluvõrgu pingega.
- Elektrilöögi oht! Kui te eemaldate pistiku seinast, tõmmake alati pistikust, mitte juhtmest.
- Veenduge, et olete kõik vajalikud ühendused teinud enne, kui ühendate seadme vooluvõrku.

- Ühendage vooluadapter:
  - WeCall telefoni taga asuva  **5V 1A** pesaga;
  - seinakontaktiga.
  - ↳  indikaator vilgub siniselt.



### Bluetooth-toega seadmega ühendamine

Te võite ühendada oma WeCall telefoni Bluetooth-toega mobiilsete seadmetega (nagu näiteks mobiiltelefon või tahvelarvuti) või personaalarvutiga/Maciga. Seejärel on teil võimalik nautida muusikat WeCall telefonist või kasutada seda valjuhääldina, kui te teete mobiilikõnesid või VoIP kõnesid.

#### Märkus

- WeCall telefoni ja teie Bluetooth-toega seadme vaheline tegevusraadius on umbes 10 meetrit.
- Voolu säästmise eesmärgil lülitub kõlari Bluetooth indikaator 5 minuti pärast automaatselt välja, kui ühtegi seadet ei ole ühenduseks saadaval. Vajutage nupule , et uuesti aktiveerida kõlaril Bluetooth funktsioon.

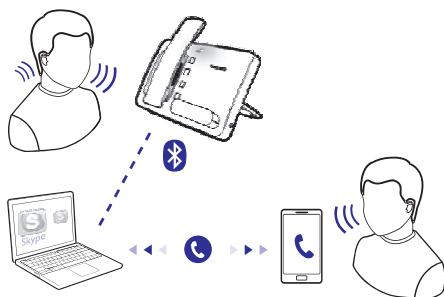
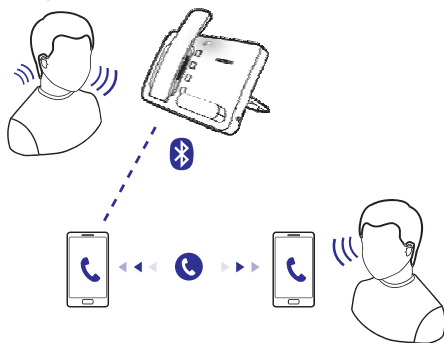
#### Märkus

- Uue Bluetooth-toega seadmega ühendamiseks:
- 1. Hoidke WeCall telefonil rohkem kui 5 sekundit all mõlemat +/- nuppu, et kustutada eksisteeriv Bluetooth ühendus.
- 2. Deaktiveerige hetkel ühendatud seadmel Bluetooth funktsioon.
- WeCall telefon suudab salvestada kuni 4 ühendatud seadet. Kui te ühendate uue Bluetooth-toega seadmega, siis kirjutatakse esimesena salvestatud seade üle.

1. Aktiveerige oma Bluetooth seadmel Bluetooth.
2. Valige oma Bluetooth-toega seadmel **“WeCallPhone Philips”** ning vajadusel sisestage ühendamiseks parool “0000”.
  - ↳ Pärast edukat sidumist ja ühendamist muutub  indikaator püsivalt siniseks ja WeCall telefon piiksub.

## 4. WeCall telefoni kasutamine

### Telefoni kasutamine valjuhääldina



1. Tehke oma mobiiltelefoniga mobiilikõne või VoIP kõne või oma tahvelarvutiga või personaalarvuti/Maciga VoIP kõne (nagu näiteks Skype™ kõne).
2. Kasutage WeCall telefoni kõne ajal valjuhääldina.

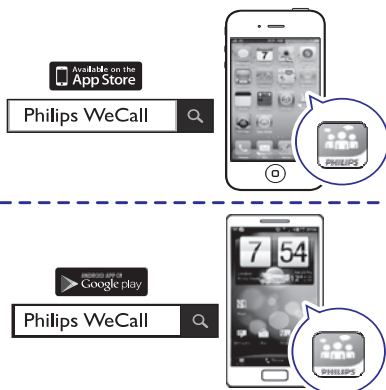


### Nõuanne

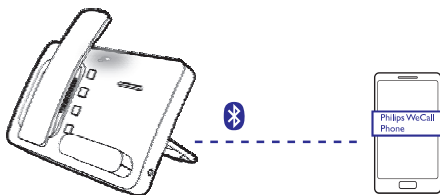
- Kui mobiiltelefonil on sissetulev kõne, tõstke telefonitoru ja vajutage kõnele vastamiseks
- Mobiilikõne lõpetamiseks võite telefonitoru kõne ajal ära panna või vajutada kõne ajal
- Mobiilikõne ajal on teil võimalik vajutada nupule , et vaigistada WeCall telefoni sissehitatud mikrofoni, nii et teine osapool teid ei kuule.
- Mobiilikõne või VoIP kõne ajal saate helitugevuse muutmiseks kasutada WeCall telefoni nuppu +/-.

### Kasutamine koos WeCall rakendusega (iPhone'i või Android telefoni puhul)

1. Laadige oma iPhone'i või Android telefoni alla **Philips WeCall** rakendus.



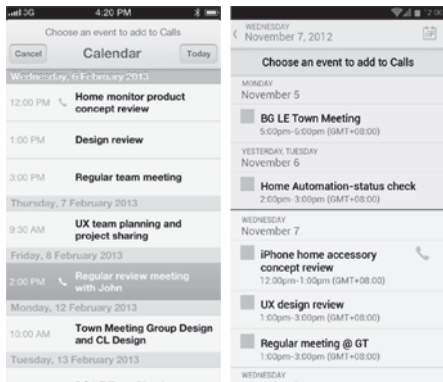
2. Looge WeCall telefoni ja oma iPhone'i või Android telefoni vahel Bluetooth ühendus (vaadake peatükki "Bluetooth-toega seadmega ühendamine" leheküljel 9).



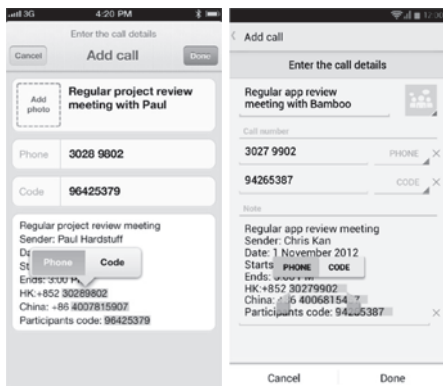
## ... WeCall telefoni kasutamine

### 3. Käivitage Philips WeCall rakendus ja importige koosolekud oma kalendrist.

- Potentsiaalsed konverentskõned märgistatakse. Valige üks neist.



### 4. Kinnitage telefoninumber ja kood.



### 5. Tehke konverentskõne.

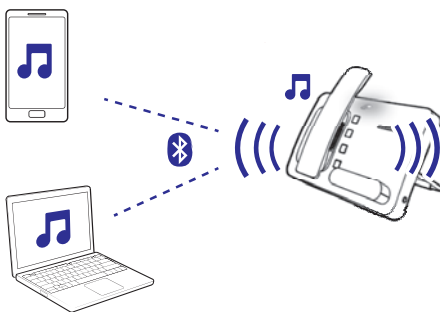


## \* Nõuanne

- Helitugevuse reguleerimiseks vajutage kõne ajal WeCall telefonil nuppu +/-.
- Vajutage kõne ajal nuppu , et WeCall telefon vaigistada, nii et teine osapool teid ei kuule.
- Kõne lõpetamiseks vajutage kõne ajal nuppu .

## Kasutamine Bluetooth seadme või arvuti kōlarina

- Alustage oma Bluetooth-toega seadmel muusika taasesitamist ja seejärel kuulake WeCall telefonist.



## \* Nõuanne

- Heli reguleerimiseks vajutage muusika taasesitamise ajal WeCall telefonil nupule +/-.

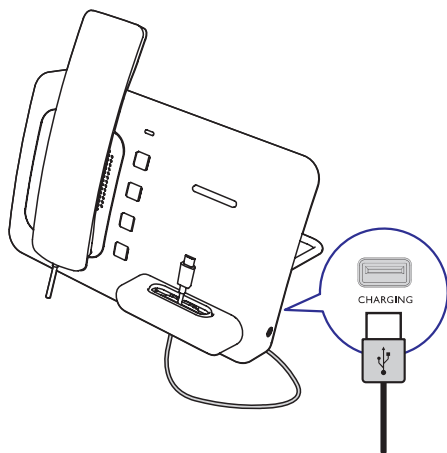
## Mobiilse seadme laadimine

WeCall telefoni 5V 500mA USB pesa kaudu on võimalik laadida oma mobiilseid seadmeid nagu näiteks iPod/iPhone, Android telefon või MP3-mängija.

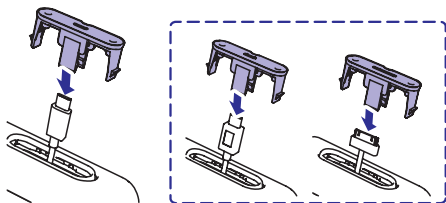
1. Mikro USB pesaga Android telefoni või mobiilse seadme puhul ühendage varustusega kaasasolev Android aluse otsiku A pool WeCall telefoni taga asuva **CHARGING** pesaga.

## ... WeCall telefoni kasutamine

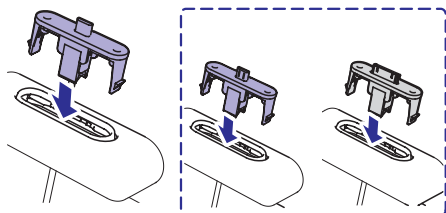
- 30-pin/lightning ühendusega iPodi/iPhone'i puhul ühendage vastava Apple USB kaabli (ei kuulu varustusse) A pool WeCall telefoni taga asuva **CHARGING** pesaga.



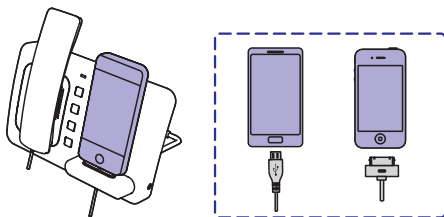
2. Pange USB kaabel lauatoest läbi ning siis aluses olevast august läbi. Seejärel ühendage see sobiva aluse adapteriga.



3. Sisestage aluse otsik alusesse.



4. Pange oma mobiiltelefon alusesse.  
↳ WeCall telefon hakkab teie mobiilset seadet laadima.

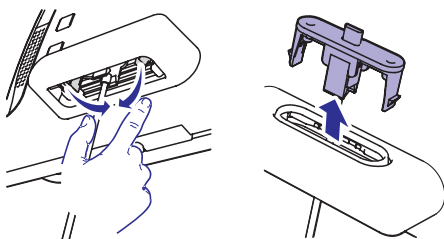


### Nõuanne

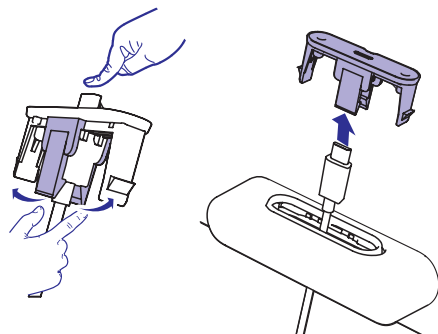
- Eelnev teine samm ei ole Androidi kasutajatele kohustuslik, kuna Androidi aluse adapter on kaabliga kohe ühendatud.

### Aluse adapteri ja kaabli eemaldamine

1. Hoidke aluse adapteri mõlemat vasakut ja paremat poolt nii, et see lahti lukustada, ning seejärel tõmmake see alusest välja.



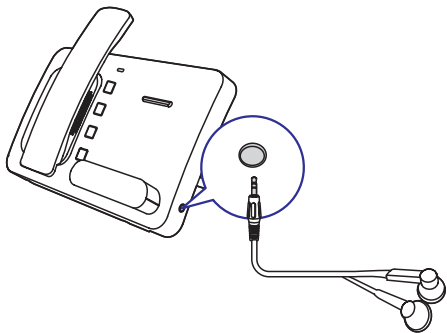
2. Vabastage sisemised lukud ja eemaldage kaabel aluse adapteri küljest.



## ... WeCall telefoni kasutamine

### Kuulamine kõrvaklappidega

- Sisestage kõrvaklapid WeCall telefoni  pessa.



## 5. Toote informatsioon

### Võimendi

|                       |                           |
|-----------------------|---------------------------|
| Väljundi võimsus      | 2 W RMS                   |
| Sageduse vastuvõtt    | 80Hz – 16k Hz, $\pm 3$ dB |
| Signaali ja müra suhe | > 75 dB                   |

### Bluetooth

|                     |                                   |
|---------------------|-----------------------------------|
| Bluetooth® versioon | V2.1 + EDR                        |
| Bluetooth lainela   | 2,402 GHz – 2,480 GHz<br>ISM Band |
| Tegevusraadius      | 10 m (vabas ruumis)               |

### Kõlarid

|                   |               |
|-------------------|---------------|
| Kõlarite takistus | 8 oomi        |
| Kõlarite draiver  | 1“ kõlar      |
| Tundlikkus        | > 84 dB/1W/1m |

### Üldine informatsioon

|                                      |                   |
|--------------------------------------|-------------------|
| DC voolusisend                       | 5 VDC, 1 A        |
| Mõõtmed<br>- Peaseade<br>(l x k x p) | 215 x 60 x 142 mm |
| Kaal<br>- Peaseade                   | 0,37 kg           |

## 6. Probleemide lahendamine



### Hoiatus

- Ärge kunagi eemaldage seadme kesta.

Mitte ühelgi tingimusel ei tohi te üritada seadet iseseisvalt parandada, kuna see katkestab garantii.

Vea tekkimisel vaadake üle allpool olevad punktid enne, kui viite seadme parandusse. Kui te ei ole võimeline lahendama tekkinud probleemi neid vihjeid järgides, vaadake Philipsi veebilehte ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Kui te võtate Philipsiga ühendust, veenduge, et teie seade on lähedal ja et teate seadme mudelit ja seerianumbrit.

### Puudub vool

- Veenduge, et voolujuhe on kindlalt ühendatud nii vooluringiga kui ka WeCall telefoniga.
- Veenduge, et vooluringis on elekter olemas.

### Puudub heli

- Vajutage WeCall telefonil +/-, et reguleerida telefoni helitugevust.
- Reguleerige helitugevust ühendatud seadmel nagu näiteks oma mobiiltelefonil, tahvelarvutil või personaalarvutil/Macil.
- Kontrollige WeCall telefonil Bluetooth ühendust.
- Kontrollige, ega te ei ole alustanud muusika taasesitamist või kõne tegemist ühendatud seadmel.
- Eemaldage kõrvaklapid.

### Bluetooth ühenduse loomine ebaõnnestub

- Veenduge, et WeCall telefon on ühendatud vooluvõrku.
- Veenduge, et WeCall telefon ja Bluetooth-toega seade on efektiivse tegevusraadiuse ulatuses. See on umbes 10 meetrit.
- Eemaldage kõik takistused WeCall telefoni ja Bluetooth-toega seadme vahel.

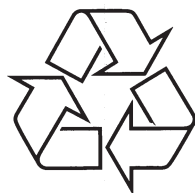
- Kontrollige oma seadme Bluetooth seadeid, et veenduda, et see oleks ühendatud WeCall telefoniga (lisainformatsiooni saamiseks vaadake konkreetse seadme kasutusjuhendit).
- Hoidke WeCall telefonil rohkem kui viis sekundit all mõlemat +/- nuppu ning vabastage seejärel.
- Kui esineb probleeme personaalarvuti/Maci Bluetooth ühendusega, uuendage oma arvuti Bluetooth draiverit või Maci iOS versiooni.
- Pärast esmakordset ühendamist Maciga, võidakse näidata, et WeCall telefon ei ole ühendatud. See ei ole viga. Te peate tegema WeCall telefoni kaudu VoIP kõne või taasesitama muusikat, et aktiveerida Bluetooth funktsioon.



2014 © Woon Innovations Limited.

Kõik õigused kaitstud.

Selle toote tõi turule ning tootis WOOX Innovations Limited või mõni tema tütarettevõtetest, edaspidi selles dokumendis viidatud kui WOOX Innovations. WOOX Innovations on selle toote, millega see kasutusjuhend pakendis kaasas oli, garantiandja. Philips ja Philipsi kilp on äriühingule Koninklijke Philips N.V. kuuluvad registreeritud kaubamärgid.



Külastage Philipsit internetis:  
<http://www.philips.com>